

## INTERNATIONALE VERTRÄGE

## Übersicht über den Geltungsbereich internationaler Verträge auf dem Gebiet des Patentwesens

(Stand: 1. Januar 1990)

## I. UNIVERSELLE ABKOMMEN

1. Pariser Verbandsübereinkunft zum Schutz des gewerblichen Eigentums vom 20. März 1883, revidiert in Brüssel am 14. Dezember 1900, in Washington am 2. Juni 1911, in Den Haag am 6. November 1925, in London am 2. Juni 1934, in Lissabon am 31. Oktober 1958 und in Stockholm am 14. Juli 1967<sup>1)</sup>

Ägypten, *Stockholm*  
 Algerien, *Stockholm*  
 Argentinien, *Lissabon*<sup>1)</sup>  
*Stockholm*<sup>2)</sup>  
 Australien, *Stockholm*  
 Bahamas, *Lissabon*<sup>1)</sup>  
*Stockholm*<sup>2)</sup>  
 Barbados, *Stockholm*  
 Belgien, *Stockholm*  
 Benin, *Stockholm*  
 Brasilien, *Den Haag*<sup>1)</sup>  
*Stockholm*<sup>2)</sup>  
 Bulgarien, *Stockholm*  
 Burkina Faso, *Stockholm*  
 Burundi, *Stockholm*  
 China, Volksrepublik, *Stockholm*  
 Dänemark, *Stockholm*  
 Deutsche Demokratische Republik,  
*Stockholm*  
 Deutschland, Bundesrepublik,  
*Stockholm*  
 Dominikanische Republik, *Den Haag*  
 Elfenbeinküste, *Stockholm*  
 Finnland, *Stockholm*  
 Frankreich, *Stockholm*  
 Gabun, *Stockholm*  
 Ghana, *Stockholm*  
 Griechenland, *Stockholm*  
 Guinea, *Stockholm*  
 Guinea-Bissau, *Stockholm*  
 Haiti, *Stockholm*  
 Indonesien, *London*<sup>1)</sup>  
*Stockholm*<sup>2)</sup>  
 Irak, *Stockholm*  
 Iran, *Lissabon*  
 Irland, *Stockholm*  
 Island, *London*<sup>1)</sup>  
*Stockholm*<sup>2)</sup>  
 Israel, *Stockholm*  
 Italien, *Stockholm*  
 Japan, *Stockholm*  
 Jordanien, *Stockholm*  
 Jugoslawien, *Stockholm*  
 Kamerun, *Stockholm*  
 Kanada, *London*<sup>1)</sup>  
*Stockholm*<sup>2)</sup>  
 Kenia, *Stockholm*  
 Kongo, *Stockholm*  
 Korea, Demokratische Volksrepublik,  
*Stockholm*

## INTERNATIONAL TREATIES

## Synopsis of the territorial field of application of international patent treaties (Situation on 1 January 1990)

## I. UNIVERSAL TREATIES

1. Paris Convention for the Protection of Industrial Property, of 20 March 1883, revised at Brussels on 14 December 1900, at Washington on 2 June 1911, at The Hague on 6 November 1925, at London on 2 June 1934, at Lisbon on 31 October 1958 and at Stockholm on 14 July 1967<sup>1)</sup>

Algeria, *Stockholm*  
 Argentina, *Lisbon*<sup>1)</sup>  
*Stockholm*<sup>2)</sup>  
 Australia, *Stockholm*  
 Austria, *Stockholm*  
 Bahamas, *Lisbon*<sup>1)</sup>  
*Stockholm*<sup>2)</sup>  
 Barbados, *Stockholm*  
 Belgium, *Stockholm*  
 Benin, *Stockholm*  
 Brazil, *The Hague*<sup>1)</sup>  
*Stockholm*<sup>2)</sup>  
 Bulgaria, *Stockholm*  
 Burkina Faso, *Stockholm*  
 Burundi, *Stockholm*  
 Cameroon, *Stockholm*  
 Canada, *London*<sup>1)</sup>  
*Stockholm*<sup>2)</sup>  
 Central African Republic, *Stockholm*  
 Chad, *Stockholm*  
 China, People's Republic of, *Stockholm*  
 Congo, *Stockholm*  
 Cuba, *Stockholm*  
 Cyprus, *Stockholm*  
 Czechoslovakia, *Stockholm*  
 Denmark, *Stockholm*  
 Dominican Republic, *The Hague*  
 Egypt, *Stockholm*  
 Finland, *Stockholm*  
 France, *Stockholm*  
 Gabon, *Stockholm*  
 German Democratic Republic,  
*Stockholm*  
 Germany, Federal Republic of,  
*Stockholm*  
 Ghana, *Stockholm*  
 Greece, *Stockholm*  
 Guinea, *Stockholm*  
 Guinea-Bissau, *Stockholm*  
 Haiti, *Stockholm*  
 Hungary, *Stockholm*  
 Iceland, *London*<sup>1)</sup>  
*Stockholm*<sup>2)</sup>  
 Indonesia, *London*<sup>1)</sup>  
*Stockholm*<sup>2)</sup>  
 Iran, *Lisbon*  
 Iraq, *Stockholm*  
 Ireland, *Stockholm*  
 Israel, *Stockholm*  
 Italy, *Stockholm*

## TRAITES INTERNATIONAUX

## Champ d'application territoriale des traités internationaux en matière de brevets - Synopsis (Situation au 1er janvier 1990)

## I. TRAITES UNIVERSELS

1. Convention de Paris du 20 mars 1883 pour la protection de la propriété industrielle, révisée à Bruxelles le 14 décembre 1900, à Washington le 2 juin 1911, à La Haye le 6 novembre 1925, à Londres le 2 juin 1934, à Lisbonne le 31 octobre 1958 et à Stockholm le 14 juillet 1967<sup>1)</sup>

Afrique du Sud, *Stockholm*  
 Algérie, *Stockholm*  
 Allemagne, République fédérale d',  
*Stockholm*  
 Argentine, *Lisbonne*<sup>1)</sup>  
*Stockholm*<sup>2)</sup>  
 Australie, *Stockholm*  
 Autriche, *Stockholm*  
 Bahamas, *Lisbonne*<sup>1)</sup>  
*Stockholm*<sup>2)</sup>  
 Barbade, *Stockholm*  
 Belgique, *Stockholm*  
 Bénin, *Stockholm*  
 Brésil, *La Haye*<sup>1)</sup>  
*Stockholm*<sup>2)</sup>  
 Bulgarie, *Stockholm*  
 Burkina Faso, *Stockholm*  
 Burundi, *Stockholm*  
 Cameroun, *Stockholm*  
 Canada, *Londres*<sup>1)</sup>  
*Stockholm*<sup>2)</sup>  
 Chine, République populaire de,  
*Stockholm*  
 Chypre, *Stockholm*  
 Congo, *Stockholm*  
 Corée, République de, *Stockholm*  
 Corée, République populaire  
 démocratique de, *Stockholm*  
 Côte d'Ivoire, *Stockholm*  
 Cuba, *Stockholm*  
 Danemark, *Stockholm*  
 Egypte, *Stockholm*  
 Espagne, *Stockholm*  
 Etats-Unis d'Amérique, *Stockholm*  
 Finlande, *Stockholm*  
 France, *Stockholm*  
 Gabon, *Stockholm*  
 Ghana, *Stockholm*  
 Grèce, *Stockholm*  
 Guinée, *Stockholm*  
 Guinée-Bissau, *Stockholm*  
 Haïti, *Stockholm*  
 Hongrie, *Stockholm*  
 Indonésie, *Londres*<sup>1)</sup>  
*Stockholm*<sup>2)</sup>  
 Iran, *Lisbonne*  
 Iraq, *Stockholm*  
 Irlande, *Stockholm*  
 Islande, *Londres*<sup>1)</sup>  
*Stockholm*<sup>2)</sup>

<sup>\*)</sup>Weitere Angaben, insbesondere über den räumlichen Anwendungsbereich der Pariser Verbandsübereinkunft nach Artikel 24 der Übereinkunft, sind im Januarheft 1990 von **Industrial Property** bzw. **Propriété Industrielle** enthalten.

<sup>1)</sup> Artikel 1 bis 12.

<sup>2)</sup> Artikel 13 bis 30.

<sup>\*)</sup> Additional information relating in particular to the territorial field of application of the Paris Convention pursuant to Article 24 of the Convention is given in the January 1990 issue of **Industrial Property**.

<sup>1)</sup> Articles 1 to 12.

<sup>2)</sup> Articles 13 to 30.

<sup>\*)</sup> Des informations supplémentaires concernant notamment le champ d'application territorial de la Convention de Paris conformément à son article 24 figurent dans le numéro de janvier 1990 de la **Propriété Industrielle**.

<sup>1)</sup> Articles 1 à 12.

<sup>2)</sup> Articles 13 à 30.

Korea, Republik, *Stockholm*  
 Kuba, *Stockholm*  
 Lesotho, *Stockholm*  
 Libanon, *London*<sup>1)</sup>  
*Stockholm*<sup>2)</sup>  
 Libyen, *Stockholm*  
 Liechtenstein, *Stockholm*  
 Luxemburg, *Stockholm*  
 Madagaskar, *Stockholm*  
 Malawi, *Stockholm*  
 Malaysia, *Stockholm*  
 Mali, *Stockholm*  
 Malta, *Lissabon*<sup>1)</sup>  
*Stockholm*<sup>2)</sup>  
 Marokko, *Stockholm*  
 Mauretanien, *Stockholm*  
 Mauritius, *Stockholm*  
 Mexiko, *Stockholm*  
 Monaco, *Stockholm*  
 Mongolei, *Stockholm*  
 Neuseeland, *London*<sup>1)</sup>  
*Stockholm*<sup>2)</sup>  
 Niederlande, *Stockholm*  
 Niger, *Stockholm*  
 Nigeria, *Lissabon*  
 Norwegen, *Stockholm*  
 Österreich, *Stockholm*  
 Philippinen, *Lissabon*<sup>1)</sup>  
*Stockholm*<sup>2)</sup>  
 Polen, *Stockholm*  
 Portugal, *Stockholm*  
 Ruanda, *Stockholm*  
 Rumänien, *Stockholm*  
 Sambia, *Lissabon*<sup>1)</sup>  
*Stockholm*<sup>2)</sup>  
 San Marino, *London*  
 Schweden, *Stockholm*  
 Schweiz, *Stockholm*  
 Senegal, *Stockholm*  
 Simbabwe, *Stockholm*  
 Sowjetunion, *Stockholm*  
 Spanien, *Stockholm*  
 Sri Lanka, *London*<sup>1)</sup>  
*Stockholm*<sup>2)</sup>  
 Südafrika, *Stockholm*  
 Sudan, *Stockholm*  
 Surinam, *Stockholm*  
 Syrien, *London*  
 Tansania, *Lissabon*<sup>1)</sup>  
*Stockholm*<sup>2)</sup>  
 Togo, *Stockholm*  
 Trinidad und Tobago, *Lissabon*  
 Tschad, *Stockholm*  
 Tschechoslowakei, *Stockholm*  
 Tunesien, *Stockholm*  
 Türkei, *London*<sup>1)</sup>  
*Stockholm*<sup>2)</sup>  
 Uganda, *Stockholm*  
 Ungarn, *Stockholm*  
 Uruguay, *Stockholm*  
 Vatikanstadt, *Stockholm*  
 Vereinigtes Königreich, *Stockholm*  
 Vereinigte Staaten von Amerika,  
*Stockholm*  
 Vietnam, *Stockholm*  
 Zaire, *Stockholm*  
 Zentralafrikanische Republik,  
*Stockholm*  
 Zypern, *Stockholm*

(Insgesamt: 100 Staaten)

Ivory Coast, *Stockholm*  
 Japan, *Stockholm*  
 Jordan, *Stockholm*  
 Kenya, *Stockholm*  
 Korea, Democratic People's Republic  
 of, *Stockholm*  
 Korea, Republic of, *Stockholm*  
 Lebanon, *London*<sup>1)</sup>  
*Stockholm*<sup>2)</sup>  
 Lesotho, *Stockholm*  
 Libya, *Stockholm*  
 Liechtenstein, *Stockholm*  
 Luxembourg, *Stockholm*  
 Madagascar, *Stockholm*  
 Malawi, *Stockholm*  
 Malaysia, *Stockholm*  
 Mali, *Stockholm*  
 Malta, *Lisbon*<sup>1)</sup>  
*Stockholm*<sup>2)</sup>  
 Mauritania, *Stockholm*  
 Mauritius, *Stockholm*  
 Mexico, *Stockholm*  
 Monaco, *Stockholm*  
 Mongolia, *Stockholm*  
 Morocco, *Stockholm*  
 Netherlands, *Stockholm*  
 New Zealand, *London*<sup>1)</sup>  
*Stockholm*<sup>2)</sup>  
 Niger, *Stockholm*  
 Nigeria, *Lisbon*  
 Norway, *Stockholm*  
 Philippines, *Lisbon*<sup>1)</sup>  
*Stockholm*<sup>2)</sup>  
 Poland, *Stockholm*  
 Portugal, *Stockholm*  
 Romania, *Stockholm*  
 Rwanda, *Stockholm*  
 San Marino, *London*  
 Senegal, *Stockholm*  
 South Africa, *Stockholm*  
 Soviet Union, *Stockholm*  
 Spain, *Stockholm*  
 Sri Lanka, *London*<sup>1)</sup>  
*Stockholm*<sup>2)</sup>  
 Sudan, *Stockholm*  
 Surinam, *Stockholm*  
 Sweden, *Stockholm*  
 Switzerland, *Stockholm*  
 Syria, *London*  
 Tanzania, *Lisbon*<sup>1)</sup>  
*Stockholm*<sup>2)</sup>  
 Togo, *Stockholm*  
 Trinidad and Tobago, *Lisbon*  
 Tunisia, *Stockholm*  
 Turkey, *London*<sup>1)</sup>  
*Stockholm*<sup>2)</sup>  
 Uganda, *Stockholm*  
 United Kingdom, *Stockholm*  
 United States of America, *Stockholm*  
 Uruguay, *Stockholm*  
 Vatican, *Stockholm*  
 Viet Nam, *Stockholm*  
 Yugoslavia, *Stockholm*  
 Zaire, *Stockholm*  
 Zambia, *Lisbon*<sup>1)</sup>  
*Stockholm*<sup>2)</sup>  
 Zimbabwe, *Stockholm*

(Total: 100 States)

Israël, *Stockholm*  
 Italie, *Stockholm*  
 Japon, *Stockholm*  
 Jordanie, *Stockholm*  
 Kenya, *Stockholm*  
 Lesotho, *Stockholm*  
 Liban, *Londres*<sup>1)</sup>  
*Stockholm*<sup>2)</sup>  
 Libye, *Stockholm*  
 Liechtenstein, *Stockholm*  
 Luxembourg, *Stockholm*  
 Madagascar, *Stockholm*  
 Malawi, *Stockholm*  
 Malaisie, *Stockholm*  
 Mali, *Stockholm*  
 Malte, *Lisbonne*<sup>1)</sup>  
*Stockholm*<sup>2)</sup>  
 Maroc, *Stockholm*  
 Maurice (Ile), *Stockholm*  
 Mauritanie, *Stockholm*  
 Mexique, *Stockholm*  
 Monaco, *Stockholm*  
 Mongolie, *Stockholm*  
 Niger, *Stockholm*  
 Nigéria, *Lisbonne*  
 Norvège, *Stockholm*  
 Nouvelle-Zélande, *Londres*<sup>1)</sup>  
*Stockholm*<sup>2)</sup>  
 Ouganda, *Stockholm*  
 Pays-Bas, *Stockholm*  
 Philippines, *Lisbonne*<sup>1)</sup>  
*Stockholm*<sup>2)</sup>  
 Pologne, *Stockholm*  
 Portugal, *Stockholm*  
 République centrafricaine, *Stockholm*  
 République démocratique allemande,  
*Stockholm*  
 République dominicaine, *La Haye*  
 Roumanie, *Stockholm*  
 Royaume-Uni, *Stockholm*  
 Rwanda, *Stockholm*  
 Saint-Marin, *Londres*  
 Sénégal, *Stockholm*  
 Soudan, *Stockholm*  
 Sri Lanka, *Londres*<sup>1)</sup>  
*Stockholm*<sup>2)</sup>  
 Suède, *Stockholm*  
 Suisse, *Stockholm*  
 Suriname, *Stockholm*  
 Syrie, *Londres*  
 Tanzanie, *Lisbonne*<sup>1)</sup>  
*Stockholm*<sup>2)</sup>  
 Tchad, *Stockholm*  
 Tchécoslovaquie, *Stockholm*  
 Togo, *Stockholm*  
 Trinité et Tobago, *Lisbonne*  
 Tunisie, *Stockholm*  
 Turquie, *Londres*<sup>1)</sup>  
*Stockholm*<sup>2)</sup>  
 Union soviétique, *Stockholm*  
 Uruguay, *Stockholm*  
 Vatican, *Stockholm*  
 Viet Nam, *Stockholm*  
 Yougoslavie, *Stockholm*  
 Zaire, *Stockholm*  
 Zambie, *Lisbonne*<sup>1)</sup>  
*Stockholm*<sup>2)</sup>  
 Zimbabwe, *Stockholm*

(Total: 100 Etats)

<sup>1)</sup> Artikel 1 bis 12.

<sup>2)</sup> Artikel 13 bis 30.

<sup>1)</sup> Articles 1 to 12.

<sup>2)</sup> Articles 13 to 30.

<sup>1)</sup> Articles 1 à 12.

<sup>2)</sup> Articles 13 à 30.

**2. Vertrag über die internationale Zusammenarbeit auf dem Gebiet des Patentwesens, unterzeichnet in Washington am 19. Juni 1970 (PCT)**

Australien	(31.03.1980)*
Barbados	(12.03.1985)
Belgien <sup>1) 2)</sup>	(14.12.1981)
Benin <sup>3)</sup>	(26.02.1987)
Brasilien	(09.04.1978)
Bulgarien	(21.05.1984)
Burkina Faso <sup>3)</sup>	(21.03.1989)
Dänemark <sup>1)</sup>	(01.12.1978)
Deutschland, Bundesrepublik <sup>1)</sup>	(24.01.1978)
Finnland <sup>5)</sup>	(01.10.1980)
Frankreich <sup>1)2)6)7)</sup>	(25.02.1978)
Gabun <sup>3)</sup>	(24.01.1978)
Italien <sup>1) 2)</sup>	(28.03.1985)
Japan	(01.10.1978)
Kamerun <sup>3)</sup>	(24.01.1978)
Kanada	(02.01.1990)
Kongo <sup>3)</sup>	(24.01.1978)
Korea, Demokratische Volksrepublik	(08.07.1980)
Korea, Republik <sup>4)</sup>	(10.08.1984)
Liechtenstein <sup>1) 4) 8)</sup>	(19.03.1980)
stein <sup>1) 4) 8)</sup>	(19.03.1980)
Luxemburg <sup>1)</sup>	(30.04.1978)
Madagaskar	(24.01.1978)
Malawi	(24.01.1978)
Mali <sup>3)</sup>	(19.10.1984)
Mauretanien <sup>3)</sup>	(13.04.1983)
Monaco	(22.06.1979)
Niederlande <sup>1) 9)</sup>	(10.07.1979)
Norwegen	(01.01.1980)
Österreich <sup>1)</sup>	(23.04.1979)
Rumänien <sup>6)</sup>	(23.07.1979)
Schweden <sup>1) 5)</sup>	(17.05.1978)
Schweiz <sup>1) 4) 8)</sup>	(24.01.1978)
Senegal <sup>3)</sup>	(24.01.1978)
Spanien <sup>1) 4)</sup>	(16.11.1989)
Sowjetunion <sup>6)</sup>	(29.03.1978)
Sri Lanka	(26.02.1982)
Sudan	(16.04.1984)
Togo <sup>3)</sup>	(24.01.1978)
Tschad <sup>3)</sup>	(24.01.1978)
Ungarn <sup>6)</sup>	(27.06.1980)
Vereinigtes Königreich <sup>1) 10)</sup>	(24.01.1978)
Vereinigte Staaten von Amerika <sup>1) 12)</sup>	(24.01.1978)
Zentralafrikanische Republik <sup>3)</sup>	(24.01.1978)
(Insgesamt: 43 Staaten)	

**2. Patent Cooperation Treaty, done at Washington on 19 June 1970 (PCT)**

Australia	(31.03.1980)*
Austria <sup>1)</sup>	(23.04.1979)
Barbados	(12.03.1985)
Belgium <sup>1) 2)</sup>	(14.12.1981)
Benin <sup>5)</sup>	(26.02.1987)
Brazil	(09.04.1978)
Bulgaria	(21.05.1984)
Burkina Faso <sup>3)</sup>	(21.03.1989)
Cameroon <sup>3)</sup>	(24.01.1978)
Canada	(02.01.1990)
Central African Republic <sup>3)</sup>	(24.01.1978)
Chad <sup>3)</sup>	(24.01.1978)
Congo <sup>3)</sup>	(24.01.1978)
Denmark <sup>1)</sup>	(01.12.1978)
Finland <sup>5)</sup>	(01.10.1980)
France <sup>1)2)6) 7)</sup>	(25.02.1978)
Gabon <sup>3)</sup>	(24.01.1978)
Germany, Federal Republic of <sup>1)</sup>	(24.01.1978)
Hungary <sup>6)</sup>	(27.06.1980)
Italy <sup>1)2)</sup>	(28.03.1985)
Japan	(01.10.1978)
Korea, Democratic People's Republic of	(08.07.1980)
Korea, Republic of <sup>4)</sup>	(10.08.1984)
Liechtenstein <sup>1)4)8)</sup>	(19.03.1980)
Luxembourg <sup>1)</sup>	(30.04.1978)
Madagascar	(24.01.1978)
Malawi	(24.01.1978)
Mali <sup>3)</sup>	(19.10.1984)
Mauritania <sup>3)</sup>	(13.04.1983)
Monaco	(22.06.1979)
Netherlands <sup>1) 9)</sup>	(10.07.1979)
Norway	(01.01.1980)
Romania <sup>6)</sup>	(23.07.1979)
Senegal <sup>3)</sup>	(24.01.1978)
Soviet Union <sup>6)</sup>	(29.03.1978)
Spain <sup>1)4)</sup>	(16.11.1989)
Sri Lanka	(26.02.1982)
Sudan	(16.04.1984)
Sweden <sup>1)5)</sup>	(17.05.1978)
Switzerland <sup>1)4)8)</sup>	(24.01.1978)
Togo <sup>3)</sup>	(24.01.1978)
United Kingdom <sup>1)10)</sup>	(24.01.1978)
United States of America <sup>1)12)</sup>	(24.01.1978)
(Total: 43 States)	

**2. Traité de coopération en matière de brevets, fait à Washington le 19 juin 1970 (PCT)**

Allemagne, République fédérale d <sup>1)</sup>	(24.01.1978)
Australie	(31.03.1980)
Autriche <sup>1)</sup>	(23.04.1979)
Barbade	(12.03.1985)
Belgique <sup>1) 2)</sup>	(14.12.1981)
Bénin <sup>3)</sup>	(26.02.1987)
Brésil	(09.04.1978)
Bulgarie	(21.05.1984)
Burkina Faso <sup>3)</sup>	(21.03.1989)
Cameroun <sup>3)</sup>	(24.01.1978)
Canada	(02.01.1990)
Congo <sup>3)</sup>	(24.01.1978)
Corée, République de <sup>4)</sup>	(10.08.1984)
Corée, République populaire démocratique de	(08.07.1980)
Danemark <sup>1)</sup>	(01.12.1978)
Espagne <sup>1) 4)</sup>	(16.11.1989)
Etats-Unis d'Amérique <sup>1)12)</sup>	(24.01.1978)
Finlande <sup>5)</sup>	(01.10.1980)
France <sup>1)2)6)7)</sup>	(25.02.1978)
Gabon <sup>3)</sup>	(24.01.1978)
Hongrie <sup>6)</sup>	(27.06.1980)
Italie <sup>1)2)</sup>	(28.03.1985)
Japon	(01.10.1978)
Liechtenstein <sup>1) 4) 8)</sup>	(19.03.1980)
Luxembourg <sup>1)</sup>	(30.04.1978)
Madagascar	(24.01.1978)
Malawi	(24.01.1978)
Mali <sup>3)</sup>	(19.10.1984)
Mauritanie <sup>3)</sup>	(13.04.1983)
Monaco	(22.06.1979)
Norvège	(01.01.1980)
Pays-Bas <sup>1) 9)</sup>	(10.07.1979)
République centrafricaine <sup>3)</sup>	(24.01.1978)
Roumanie <sup>6)</sup>	(23.07.1979)
Royaume-Uni <sup>1)10)</sup>	(24.01.1978)
Sénégal <sup>3)</sup>	(24.01.1978)
Soudan	(16.04.1984)
Sri Lanka	(26.02.1982)
Suède <sup>1) 5)</sup>	(17.05.1978)
Suisse <sup>1) 4) 8)</sup>	(24.01.1978)
Tchad <sup>3)</sup>	(24.01.1978)
Togo <sup>3)</sup>	(24.01.1978)
Union soviétique <sup>6)</sup>	(29.03.1978)
(Total: 43 Etats)	

<sup>\*)</sup> Für jeden Staat ist der Zeitpunkt des Wirksamwerdens der Ratifikation oder des Beitritts angeben.

- <sup>1)</sup> Der Staat ist auch Vertragsstaat des EPÜ.
- <sup>2)</sup> Jede Bestimmung dieses Staates in einer internationalen Anmeldung gilt als Hinweis auf den Wunsch, ein europäisches Patent für diesen Staat zu erhalten (Art. 45(2) PCT).
- <sup>3)</sup> Der Staat ist auch Mitglied der Afrikanischen Organisation für geistiges Eigentum (OAPI). Jede Bestimmung dieses Staates in einer internationalen Anmeldung gilt als Bestimmung aller Mitgliedstaaten der OAPI, die auch Vertragsstaaten des PCT sind (Art. 45(2) PCT).
- <sup>4)</sup> Für diesen Staat ist Kapitel II PCT nicht verbindlich.
- <sup>5)</sup> Der Staat hat den Vorbehalt nach Art. 64(2) a) ii) PCT gemacht.
- <sup>6)</sup> Der Staat hat den Vorbehalt nach Art. 64(5) PCT gemacht.
- <sup>7)</sup> Einschließlich aller überseeischen Départements und Gebiete.
- <sup>8)</sup> Jede Bestimmung dieses Staates in einer internationalen Anmeldung gilt als gemeinsame Bestimmung der Schweiz und Liechtensteins (Art. 45(2) PCT i.V. mit Art. 3 des Patentschutzvertrags zwischen der Schweiz und Liechtenstein (vgl. ABI. EPA 1980, 407).
- <sup>9)</sup> Ratifikation für das Königreich in Europa und die Niederländischen Antillen.
- <sup>10)</sup> Der Vertrag findet Anwendung auf Hongkong mit Wirkung vom 15. April 1981 und auf die Insel Man mit Wirkung vom 29. Oktober 1983.
- <sup>11)</sup> Der Staat hat den Vorbehalt nach Art. 64(3) a) und 64(4) a) PCT gemacht.
- <sup>12)</sup> Der Vertrag findet auf alle Gebiete Anwendung, für die dieser Staat völkerrechtliche Verantwortlichkeit übernimmt.

<sup>\*)</sup> The date on which ratification or accession took effect is indicated for each State.

- <sup>1)</sup> Is also a Contracting State of the EPC.
- <sup>2)</sup> Any designation of this State in an international application is treated in the same way as an indication of the wish to obtain a European patent designating such State (Art. 45(2) PCT).
- <sup>3)</sup> Is also a Member State of the African Intellectual Property Organisation (OAPI). Any designation of this State in an international application is treated in the same way as a designation of all the other Member States of OAPI which are also parties to the PCT (Art. 45(2) PCT).
- <sup>4)</sup> Is not bound by Chapter II PCT.
- <sup>5)</sup> Has made the reservation provided for in Art. 64(2) (a) (ii) PCT.
- <sup>6)</sup> Has made the reservation provided for in Art. 64(5) PCT.
- <sup>7)</sup> Including all Overseas Departments and Territories.
- <sup>8)</sup> Any designation of this State in an international application is treated in the same way as a joint designation of Switzerland and Liechtenstein (Art. 45(2) PCT in conjunction with Art. 3 of the Patent Treaty between Switzerland and Liechtenstein (see OJ EPO 1980, 407).
- <sup>9)</sup> Ratification for the Kingdom in Europe and the Netherlands Antilles.
- <sup>10)</sup> The Treaty extends to the territory of Hong Kong with effect from 15 April 1981 and to the Isle of Man with effect from 29 October 1983.
- <sup>11)</sup> Has made the reservation provided for in Art. 64(3) (a) and 64(4) (a) PCT.
- <sup>12)</sup> The Treaty extends to all areas for which this State has international responsibility.

<sup>\*)</sup> Pour chaque Etat est indiquée la date de prise d'effet de la ratification ou de l'adhésion.

- <sup>1)</sup> L'Etat est également un Etat contractant de la CBE.
- <sup>2)</sup> Toute désignation de cet Etat dans une demande internationale est assimilée à l'indication du désir d'obtenir un brevet européen pour ledit Etat (art. 45.2) du PCT).
- <sup>3)</sup> L'Etat est également membre de l'Organisation africaine de la propriété intellectuelle (OAPI). Toute désignation de cet Etat dans une demande internationale est assimilée à une désignation de tous les autres membres de l'OAPI qui sont également parties au PCT (art. 45.2 du PCT).
- <sup>4)</sup> Etat non lié par le chapitre II du PCT.
- <sup>5)</sup> L'Etat a fait la réserve prévue à l'art. 64.2)a)ii) du PCT.
- <sup>6)</sup> L'Etat a fait la réserve prévue à l'art. 64.5) du PCT.
- <sup>7)</sup> Y compris les départements et territoires d'outre-mer.
- <sup>8)</sup> Toute désignation de cet Etat dans une demande internationale est assimilée à une désignation conjointe de la Suisse et du Liechtenstein (art. 45.2 du PCT) ensemble l'art. 3 du Traité sur les brevets entre la Suisse et le Liechtenstein (cf. JO OEB 1980, 407).
- <sup>9)</sup> Ratification pour le Royaume en Europe et pour les Antilles néerlandaises.
- <sup>10)</sup> Le Traité s'applique au territoire de Hong-Kong à partir du 15 avril 1981 et à l'île de Man à partir du 29 octobre 1983.
- <sup>11)</sup> L'Etat a fait les réserves prévues aux art. 64.3)a) et 64.4)a) du PCT.
- <sup>12)</sup> Le Traité s'applique à toutes les régions pour lesquelles cet Etat a des responsabilités internationales.

**3. Budapester Vertrag über die internationale Anerkennung der Hinterlegung von Mikroorganismen für die Zwecke von Patentverfahren, unterzeichnet in Budapest am 28. April 1977**

Australien	(07.07.1987)*
Belgien	(15.12.1983)
Bulgarien	(19.08.1980)
Dänemark	(01.07.1985)
Deutsche Demokratische Republik	(27.07.1989)
Deutschland, Bundesrepublik	(20.01.1981)
Finnland	(01.09.1985)
Frankreich	(19.08.1980)
Italien	(23.03.1986)
Japan	(19.08.1980)
Korea, Republik	(28.03.1988)
Liechtenstein	(19.08.1981)
Niederlande	(02.07.1987)
Norwegen	(01.01.1986)
Österreich	(26.04.1984)
Philippinen	(21.10.1981)
Schweden	(01.10.1983)
Schweiz	(19.08.1981)
Sowjetunion	(22.04.1981)
Spanien	(19.03.1981)
Tschechoslowakei	(05.08.1989)
Ungarn	(19.08.1980)
Vereinigtes Königreich	(29.12.1980)
(Insgesamt: 24 Staaten)	

**3. Budapest Treaty on the International Recognition of the Deposit of Microorganisms for the Purposes of Patent Procedure, done at Budapest on 28 April 1977**

Australia	(07.07.1987)"
Austria	(26.04.1984)
Belgium	(15.12.1983)
Bulgaria	(19.08.1980)
Czechoslovakia	(05.08.1989)
Denmark	(01.07.1985)
Finnland	(01.09.1985)
France	(19.08.1980)
Germany, Federal Republic of	(20.01.1981)
Germany, Federal Republic of	(20.01.1981)
Hungary	(19.08.1980)
Italy	(23.03.1986)
Japan	(19.08.1980)
Korea, Republic of	(28.03.1988)
Liechtenstein	(19.08.1981)
Netherlands	(02.07.1987)
Norway	(01.01.1986)
Philippines	(21.10.1981)
Soviet Union	(22.04.1981)
Spain	(19.03.1981)
Sweden	(01.10.1983)
Switzerland	(19.08.1981)
United Kingdom	(29.12.1980)
United States of America	(19.08.1980)
(Total: 24 States)	

**3. Traité de Budapest sur la reconnaissance internationale du dépôt de micro-organismes aux fins de la procédure en matière de brevets, fait à Budapest le 28 avril 1977**

Allemagne, République fédérale d'	(20.01.1981)
Australie	(07.07.1987)
Autriche	(26.04.1984)
Belgique	(15.12.1983)
Bulgarie	(19.08.1980)
Corée, République de	(28.03.1988)
Danemark	(01.07.1985)
Espagne	(19.03.1981)
Etats-Unis d'Amérique	(19.08.1980)
Finlande	(01.09.1985)
France	(19.08.1980)
Hongrie	(19.08.1980)
Italie	(23.03.1986)
Japon	(19.08.1980)
Liechtenstein	(19.08.1981)
Norvège	(01.01.1986)
Pays-Bas	(02.07.1987)
Philippines	(21.10.1981)
République démocratique allemande	(27.07.1989)
Royaume-Uni	(29.12.1980)
Suède	(01.10.1983)
Suisse	(19.08.1981)
Tchécoslovaquie	(05.08.1989)
Union soviétique	(22.04.1981)
(Total: 24 Etats)	

**3.1 Nach Artikel 9 Absatz 1 Buchstabe a des Budapester Vertrags von zwischenstaatlichen Organisationen für gewerbliches Eigentum eingereichte Erklärungen<sup>1)</sup>**

Europäische Patentorganisation  
(26.11.1980)<sup>2)</sup>

**3.1 Declarations filed under Article 9(1) (a) of the Budapest Treaty by Intergovernmental Industrial Property Organisations<sup>1)</sup>**

European Patent Organisation  
(26.11.1980)<sup>2)</sup>

**3.1 Déclarations déposées conformément à l'article 9.1 a) du Traité de Budapest par des organisations intergouvernementales de propriété industrielle<sup>1)</sup>**

Organisation européenne des brevets  
(26.11.1980)<sup>2)</sup>

\*) Für jeden Staat ist der Zeitpunkt des Wirksamwerdens der Ratifikation oder des Beitritts angegeben.

<sup>1)</sup> Gemäß der Erklärung erkennt die Organisation nach Artikel 3(1) a) des Vertrags die Tatsache und den Zeitpunkt der Hinterlegung eines Mikroorganismus bei jeder internationalen Hinterlegungsstelle sowie die Tatsache an, daß die gelieferte Probe eine Probe des hinterlegten Mikroorganismus ist.

<sup>2)</sup> Zeitpunkt des Wirksamwerdens; vgl. ABI. EPA 1980, 380.

\*) The date on which ratification or accession took effect is indicated for each State.

<sup>1)</sup> In accordance with the declaration the Organisation recognises, pursuant to Article 3(1) (a) of the Treaty, the fact and date of the deposit of a micro-organism made with an international depository authority as well as the fact that what is furnished as a sample is a sample of the deposited micro-organism.

<sup>2)</sup> Date of effect; see OJ EPO 1980, 380.

\*) Pour chaque Etat est indiquée la date de prise d'effet de la ratification ou de l'adhésion.

<sup>1)</sup> Aux termes de la déclaration, l'Organisation reconnaît, conformément à l'article 3(1) a) du Traité, le fait et la date du dépôt d'un micro-organisme effectué auprès d'une autorité de dépôt internationale ainsi que le fait que ce qui est remis en tant qu'échantillon est un échantillon du micro-organisme déposé.

<sup>2)</sup> Date d'effet; voir à ce sujet JO OEB 1980, 380.

## 3.2 Internationale Hinterlegungsstellen nach Artikel 7 des Budapester Vertrags

## 3.2 International Depository Authorities under Article 7 of the Budapest Treaty

## 3.2 Autorités de dépôt internationales selon l'article 7 du Traité de Budapest.

Internationale Hinterlegungsstelle <sup>1)</sup> / International Depository Authority <sup>1)</sup> / Autorité de dépôt internationale <sup>1)</sup>	Arten von entgegengenommenen Mikroorganismen	Kinds of micro-organisms that may be accepted	Types de micro-organismes dont le dépôt est accepté
AGRICULTURAL RESEARCH SERVICE CULTURE COLLECTION (NRRL) 1815 North University Street Peoria, Illinois 61604 United States of America (vgl. ABI. EPA/see OJ EPO/cf. JO OEB 1981, 29, 188; 1983, 424; 1987, 396)	Alle Stämme landwirtschaftlicher und industrieller Bakterien, Hefen, Schimmelpilze und Aktinomyzetales, ausgenommen die Stämme, die im ABI. EPA 1987, 396 angegeben sind.	All strains of agriculturally and industrially important bacteria, yeasts, moulds, and actinomycetales, except the strains specified in OJ EPO 1987, 396.	Toutes les souches de bactéries, de levures, de moisissures et d'actinomycétales intéressant les secteurs de l'agriculture et de l'industrie, sauf les souches mentionnées au JO OEB 1987, 396.
AMERICAN TYPE CULTURE COLLECTION (ATCC) 12301 Parklawn Drive Rockville, Maryland 20852 United States of America (vgl. ABI. EPA/see OJ EPO/cf. JO OEB 1981, 29, 187; 1986, 367; 1989, 430)	Algen, Bakterien, Hefen, Hybridome, Onkogene, Pflanzenzellkulturen, pflanzliche Viren, Phagen, Pilze, Plasmide, Protozoen, Samen, Tierembryonen tierische Viren, Zelllinien.	Algae, animal embryos, animal viruses, bacteria, cell lines, fungi, hybridomas, oncogenes, phages, plant tissue cultures, plant viruses, plasmids, protozoa, seeds, yeasts.	Algues, bactéries, champignons, cultures de tissus végétaux, embryons animaux, hybridomes, levures, lignées de cellules, oncogènes, phages, plasmides, protozoaires, semences, virus animaux, virus végétaux.
AUSTRALIAN GOVERNMENT ANALYTICAL LABORATORIES (AGAL) New South Wales Regional Laboratory 1 Suakin Street Pymble, NSW 2073 Australia (vgl. ABI. EPA/see OJ EPO/cf. JO OEB 1988, 467, 475)	Bakterien (einschließlich Aktinomyzeten), Hefen und Schimmelpilze unter Ausschluß von human- oder tierpathogenen Arten, die ohne wesentliche Veränderung ihrer Eigenschaften mittels gängiger Verfahren (d. h. Einfrieren und Gefriertrocknung) aufbewahrt werden können.	Bacteria (including actinomycetes), yeasts and fungi, other than human and animal pathogens, that can be preserved by methods currently in use without any significant change to their properties (i.e. freezing and freeze-drying).	Bactéries (actinomycètes compris), levures et moisissures, à l'exception des types pathogènes pour l'homme ou l'animal, qui peuvent être conservées sans altération notable de leurs propriétés par les méthodes couramment appliquées (c'est-à-dire, la congélation et la lyophilisation).
CENTRAALBUREAU VOOR SCHIMMELCULTURES (CBS) Oosterstraat 1 Postbus 273 NL-3740 AG Baarn (vgl. ABI. EPA/see OJ EPO/cf. JO OEB 1981, 379, 400; 1984, 245; 1985, 258)	Bakterien einschließlich Aktinomyzeten; Pilze einschließlich Hefen.	Bacteria including actinomycetes; fungi, including yeasts.	Bactéries, y compris les actinomycètes; champignons, y compris les levures.
COLLECTION NATIONALE DE CULTURES DE MICRO-ORGANISMES (CNCM) Institut Pasteur 28, rue du Docteur Roux F-75724 Paris Cedex 15 (vgl. ABI. EPA/see OJ EPO/cf. JO OEB 1984, 442, 447; 1989, 62)	Bakterien (einschließlich Aktinomyzeten), Bakterien, die Plasmide enthalten; Fadenpilze, Hefen und Viren.	Bacteria (including actinomycetes), bacteria containing plasmids; filamentous fungi, yeasts, and viruses.	Bactéries (y compris les actinomycètes), bactéries contenant des plasmides; champignons filamenteux, levures et virus.
COMMONWEALTH AGRICULTURAL BUREAU, INTERNATIONAL MYCOLOGICAL INSTITUTE (CAB IMI) Ferry Lane GB-Kew, Surrey TW9 3AF (vgl. ABI. EPA/see OJ EPO/cf. JO OEB 1983, 146, 153; 1989, 270; 1990, 184)	Kulturen von Pilzen mit Ausnahme der bekanntermaßen human- und tierpathogenen Arten und der Hefen, die ohne wesentliche Veränderung ihrer Eigenschaften mittels der herkömmlichen Aufbewahrungsmethoden aufbewahrt werden können.	Fungal isolates, other than known human and animal pathogens and yeasts, that can be preserved without significant change to their properties by the methods of preservation in use.	Isolats de champignons, autres que les espèces notoirement pathogènes pour l'homme et l'animal et les levures qui peuvent être conservés sans altération notable de leurs propriétés par les méthodes de conservation usuelles.

<sup>1)</sup>Weitere Informationen betreffend z. B. die Erfordernisse der Hinterlegungsstelle gemäß Regel 6.3 des Vertrags und die gemäß Regel 12 erhobenen Gebühren sind in den unter dem Namen der Hinterlegungsstelle angegebenen Ausgaben des Amtsblatts veröffentlicht.

<sup>1)</sup>Further information, regarding i.a. the Authority's requirements under Rule 6.3 of the Treaty and the Fees charged under Rule 12, is published in the issues of the OJ referred to under the Authority's name.

<sup>1)</sup>D'autres informations telles que les exigences de l'autorité en vertu de la règle 6.3 du Traité et les taxes perçues en vertu de la règle 12 figurent dans les numéros du JO mentionnés sous le nom de l'autorité.

<b>Internationale Hinterlegungsstelle<sup>1)</sup>/ International Depository Authority<sup>1)</sup>/ Autorité de dépôt internationale<sup>1)</sup></b>	<b>Arten von entgegengenommenen Mikroorganismen</b>	<b>Kinds of micro-organisms that may be accepted</b>	<b>Types de micro-organismes dont le dépôt est accepté</b>
CULTURE CENTRE OF ALGAE AND PROTOZOA (CCAP) 1. Freshwater Biological Association Windermere Laboratory The Ferry House Far Sawrey Ambleside GB-CUMBRIA LA22 0LP 2. Scottish Marine Biological Association Dunstaffnage Marine Research Laboratory P.O. Box 3, Oban GB-ARGYLL PA34 4AD (vgl. ABI. EPA/see OJ EPO/cf. JO OEB 1982, 403; 1987, 88, 345)	1. Süßwasser- und Landalgen sowie freilebende Protozoen (Annahme bei der Freshwater Biological Association) 2. Meeresalgen, ausgenommen große Meeresalgen (bei der Scottish Marine Biological Association)	1. Freshwater and terrestrial algae and free-living protozoa (accepted at the Freshwater Biological Association address) 2. Marine algae, other than large seaweeds (accepted at the Scottish Marine Biological Association address).	1. Algues d'eau douce et algues terrestres ainsi que protozoaires non parasites (acceptés au centre de la Freshwater Biological Association) 2. Algues marines autres que les grandes algues marines (acceptées au centre de la Scottish Marine Biological Association)
DSM-DEUTSCHE SAMMLUNG VON MIKROORGANISMEN UND ZELLKULTUREN GmbH Mascheroder Weg 1b D-3300 Braunschweig (vgl. ABI. EPA/see OJ EPO/cf. JO OEB 1981, 379; 1988, 247; 1989; 472; 1990, 184).	Bakterien einschließlich Aktinomyzeten, Pilze einschließlich Hefen; Bakteriophagen, Plasmide a) im Wirt, b) als isolierte DNS-Präparation. Phytopathogene Mikroorganismen werden angenommen, ausgenommen diejenigen, die im ABI. EPA 1988, 247 angegeben sind.	Bacteria, including actinomycetes; fungi, including yeasts; bacteriophages, plasmids (a) in a host, (b) as an isolated DNA preparation. Phytopathogenic kinds are accepted, except those specified in OJ EPO 1988, 247.	Bactéries, y compris les actinomycètes; champignons, y compris les levures; bactériophages, plasmides a) dans l'hôte, b) sous forme de préparation ADN isolée. Les types phytopathogènes sont acceptés, sauf ceux mentionnés au JO OEB 1988, 247.
EUROPEAN COLLECTION OF ANIMAL CELL CULTURES (ECACC) Vaccine Research and Production Laboratory Public Health and Laboratory Service Centre for Applied Microbiology and Research Porton Down GB-Salisbury, Wiltshire SP4 0JG (vgl. ABI. EPA/see OJ EPO/cf. JO OEB 1984, 496, 533; 1985, 256, 376; 1987, 344)	Tierische Zelllinien, die durch Einfrieren langfristig aufbewahrt werden können, ohne daß sich ihre Eigenschaften wesentlich verändern oder verlorengelangen, Viren, die für Versuche in Zellkulturen verwendbar sind.	Cell lines that can be preserved without significant change to or loss of their properties by freezing and long term storage, viruses capable of assay in tissue culture.	Lignées de cellules qui peuvent être conservées, sans altération notable ni perte de leurs propriétés, par congélation et stockage à long terme, virus susceptibles de faire l'objet d'essais sur des cultures de tissus.
FERMENTATION RESEARCH INSTITUTE (FRI) 1-3, Higashi 1-chome Tsukuba-shi, Ibaraki-ken 305 Japan (vgl. ABI. EPA/see OJ EPO/cf. JO OEB 1981, 173; 1988, 117; 1989, 270)	Pilze, Hefen, Bakterien, Aktinomyzeten, tierische Zellkulturen und pflanzliche Zellkulturen, ausgenommen diejenigen, die im ABI. EPA 1987, 567 angegeben sind.	Fungi, yeasts, bacteria, actinomycetes, animal cell cultures and plant cell cultures, except those specified in OJ EPO 1987, 567.	Champignons, levures, bactéries, actinomycètes, cultures de cellules animales et cultures de cellules végétales, sauf ceux mentionnés au JO OEB 1987, 567.
IMET-NATIONALE SAMMLUNG VON MIKROORGANISMEN IMET-Hinterlegungsstelle Beutenbergstraße 11 Jena 6900 Deutsche Demokratische Republik (vgl. ABI. EPA/see OJ EPO/cf. JO OEB 1989, 430)	Bakterien einschließlich Aktinomyzeten und Cyanobakterien, Pilze einschließlich Hefen, einzellige und filamentöse Algen, Bakteriophagen, Plasmide per se oder in Stämmen von Mikroorganismen. Stämme und Materialien, die eine Gefahr für die Gesundheit oder Risiken für die Umwelt bedeuten oder zu deren Verwahrung oder Erhaltung die Hinterlegungsstelle technisch nicht in der Lage ist, können von der Hinterlegung ausgeschlossen werden.	Strains of bacteria, including actinomycetes and cyanobacteria, fungi, including yeasts, unicellular and filamentous algae, bacterial viruses, plasmids per se or included in strains. Strains and material constituting a danger for man's health or a hazard for the environment, or for the storage or maintenance of which the depository authority is technically not in a position, may be excluded from deposit.	Bactéries, y compris les actinomycètes et cyanobactéries, champignons, y compris les levures, algues unicellulaires et filamenteuses, bactériophages, plasmides seuls ou inclus dans des souches. Le dépôt de souches et de matériaux constituant un danger pour la santé de l'homme ou pour l'environnement ou de ceux que l'autorité de dépôt n'est techniquement pas en mesure de conserver ou de maintenir en vie peut être exclu.

<b>Internationale Hinterlegungsstelle<sup>1)</sup>/ International Depository Authority<sup>1)</sup>/ Autorité de dépôt internationale<sup>1)</sup></b>	<b>Arten von entgegengenommenen Mikroorganismen</b>	<b>Kinds of micro-organisms that may be accepted</b>	<b>Types de micro-organismes dont le dépôt est accepté</b>
INSTITUTE OF MICRO-ORGANISM BIOCHEMISTRY AND PHYSIOLOGY OF THE USSR ACADEMY OF SCIENCE (IBFM) USSR, 142292, Moscow Region, Puschchino-na-Oke, Institute of Micro-organism Biochemistry and Physiology of the USSR Academy of Science, USSR, Collection of Micro-organisms (vgl. ABI. EPA/see OJ EPO/cf. JO OEB 1987, 421, 444)	Bakterien (einschließlich Aktinomyzeten) und mikroskopische Pilze (einschließlich Hefen), auch wenn sie Träger rekombinanter DNA sind, mit Ausnahme human- und tierpathogener sowie solcher Mikroorganismen, die für Pflanzen toxisch sind oder ihre Isolierung erforderlich machen.	Bacteria (including actinomycetes) and microscopic fungi (including yeasts) also if they are carriers of recombinant DNA, are accepted for deposit, to the exclusion of micro-organisms that cause diseases in man and animals and micro-organisms that have a toxicogenic effect on plants or require them to be quarantined.	Bactéries (y compris les actinomycètes) et les champignons microscopiques (y compris les levures), également s'ils sont porteurs d'ADN recombinant, à l'exception des micro-organismes qui sont pathogènes pour l'homme et les animaux et des micro-organismes qui sont toxicogènes pour les plantes ou qui requièrent leur mise en quarantaine.
IN VITRO INTERNATIONAL, INC. (IVI) 7885 Jackson Road Ann Arbor, Michigan 48103 United States of America (vgl. ABI. EPA/see OJ EPO/cf. JO OEB 1983, 505, 512; 1987, 398)	Algen, Bakterien, Bakterien mit Plasmiden, Bakteriophagen, Zellkulturen, Pilze, Protozoen, Samen sowie tierische und pflanzliche Viren; rekombinante Stämme, die den im ABI. EPA 1983, 512 angegebenen Erfordernissen entsprechen.	Algae, bacteria, bacteria with plasmids, bacteriophages, cell cultures, fungi, protozoa, seeds and animal and plant viruses; recombinant strains fulfilling the requirements specified in OJ EPO 1983, 512.	Algues, bactéries, bactéries avec plasmides, bactériophages, cultures de cellules, champignons, protozoaires, semences et virus animaux et végétaux; souches recombinantes répondant aux normes mentionnées au JO OEB 1983, 512.
Mezőgazdasági es Ipari Mikroorganizmusok Magyar Nemzeti Gyűjteménye (MIMNG) Kertészeti Egyetem, Mikrobiológiai Tanszék Somlói ut 14-16 H-1118 Budapest (vgl. ABI. EPA/see OJ EPO/cf. JO OEB 1986, 230, 244; 1987, 90).	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Bakterien (einschließlich Streptomyzeten) mit Ausnahme der humanpathogenen Arten (z. B. Corynebacterium diphtheriae, Mycobacterium leprae, Yersinia pestis usw.);</li> <li>- Pilze einschließlich Hefen und Schimmelpilzen mit Ausnahme bestimmter pathogener Arten (Blastomyzeten, Coccidioides, Histoplasma usw.) sowie bestimmter Basidiomyzeten und phytopathogener Pilze, die nicht zuverlässig aufbewahrt werden können.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Bacteria (including Streptomyces) except obligate human pathogenic species (e.g. Corynebacterium diphtheriae, Mycobacterium leprae, Yersinia pestis etc.);</li> <li>- Fungi, including yeasts and moulds, except some pathogens (Blastomyces, Coccidioides, Histoplasma, etc.), as well as certain basidiomycetous and plant pathogenic fungi which cannot be preserved reliably.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Bactéries (streptomycètes compris), à l'exclusion des espèces pathogènes pour l'homme (par exemple, corynebacterium diphtheriae, mycobacterium leprae, yersinia pestis, etc.);</li> <li>- Champignons, levures et moisissures comprises, à l'exclusion de certaines espèces pathogènes (blastomyces, coccidioides, histoplasma, etc.), ainsi que certains basidiomycètes et champignons phytopathogènes qui ne peuvent pas être conservés de façon fiable.</li> </ul>
NATIONAL BANK FOR INDUSTRIAL MICROORGANISMS AND CELL CULTURES (NBIMCC) 125, Lenin Blvd., Block 2 Sofia Bulgaria (vgl. ABI. EPA/see OJ EPO/cf. JO OEB 1987, 541, 566)	Bakterien, Aktinomyzeten, mikroskopische Pilze, Hefen, mikroskopische Algen, tierische Zelllinien, tierische Viren und Plasmide enthaltende Mikroorganismen.	Bacteria, actinomycetes, microscopic fungi, yeasts, microscopic algae, animal cell lines, animal viruses and plasmids containing micro-organisms.	Bactéries, actinomycètes, champignons microscopiques, levures, algues microscopiques, lignées de cellules animales, virus animaux et micro-organismes contenant des plasmides.
NATIONAL COLLECTIONS OF INDUSTRIAL AND MARINE BACTERIA Ltd. (NCIMB) 23, St. Machar Drive GB-Aberdeen AB2 1RY (vgl. ABI. EPA/see OJ EPO/cf. JO OEB 1982, 160, 164; 1987, 89; 1988, 206, 416; 1990, 184.)	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Bakterien einschließlich Aktinomyzeten</li> <li>- Plasmide einschließlich Rekombinanten</li> <li>- Bakteriophagen, die den im ABI. EPA 1987, 89 angegebenen Erfordernissen entsprechen</li> <li>- Hefen einschließlich Hefen, die Plasmide enthalten</li> <li>- Pflanzensamen, die den im ABI. EPA 1988, 416 angegebenen Erfordernissen entsprechen</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Bacteria, including actinomycetes</li> <li>- Plasmids, including recombinants</li> <li>- Bacteriophages fulfilling the requirements specified in OJ EPO 1987, 89.</li> <li>- Yeasts, including those containing plasmids</li> <li>- Seeds fulfilling the requirements specified in OJ EPO 1988, 416.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Bactéries, y compris les actinomycètes</li> <li>- Plasmides, recombinants compris</li> <li>- Bactériophages répondant aux normes mentionnées au JO OEB 1987, 89.</li> <li>- Levures (y compris celles contenant des plasmides)</li> <li>- Semences répondant aux normes mentionnées au JO OEB 1988, 416.</li> </ul>



<b>Internationale Hinterlegungsstelle<sup>1)</sup>/ International Depository Authority<sup>1)</sup>/ Autorité de dépôt internationale<sup>1)</sup></b>	<b>Arten von entgegengenommenen Mikroorganismen</b>	<b>Kinds of micro-organisms that may be accepted</b>	<b>Types de micro-organismes dont le dépôt est accepté</b>
NATIONAL COLLECTION OF TYPE CULTURES (NCTC) Central Public Health Laboratory 175 Colindale Avenue GB-London NW9 5HT (vgl. ABI. EPA/see OJ EPO/cf. JO OEB 1982, 311, 323)	Bakterien, die ohne wesentli- che Veränderung ihrer Eigenschaften durch Gefrier- trocknung aufbewahrt wer- den können und die human- und/oder tierpathogen sind.	Bacteria that can be pre- served without significant change to their properties by freeze-drying and which are pathogenic to man and/or animals.	Bactéries qui peuvent être conservées, sans modifica- tion notable de leurs proprié- tés, par lyophilisation, et qui sont pathogènes pour l'homme et/ou l'animal.
NATIONAL COLLECTION OF YEAST CULTURES (NCYC) AFRC Institute of Food Research Norwich Laboratory Colney Lane GB-Norwich, Norfolk NR4 7UA (vgl. ABI. EPA/see OJ EPO/cf. JO OEB 1982, 20, 30; 1988, 322; 1990, 185.)	Hefen mit Ausnahme bekann- ter pathogener Arten, die ohne merkliche Änderung ihrer Eigenschaften durch Gefriertrocknung oder aus- nahmsweise als Aktivkulturen aufbewahrt werden können.	Yeasts other than known pathogens that can be pre- served without significant change to their properties by freeze-drying or, exception- ally, in active culture.	Levures n'appartenant pas à une espèce notoirement pathogène et pouvant être conservées, sans modifica- tion notable de leurs proprié- tés, par lyophilisation ou, exceptionnellement, en cul- ture active.
USSR RESEARCH INSTITUTE FOR ANTIBIOTICS OF THE USSR MINISTRY OF THE MEDICAL AND MICROBIO- LOGICAL INDUSTRY (VNIIA) USSR, 113105, Moscow, Nagatinskaya Street 3-a, USSR Research Institute for Antibiotics, Collection of micro-orga- nisms (vgl. ABI. EPA/see OJ EPO/cf. JO OEB 1987, 421, 444)	Bakterien (einschließlich Akti- nomyzeten) und mikroskopi- sche Pilze (einschließlich Hefen) für im wesentlichen medizinische Zwecke mit Ausnahme human- und tier- pathogener sowie solcher Mikroorganismen, die für Pflanzen toxisch sind oder ihre Isolierung erforderlich machen.	Bacteria (including actinomy- cetes) and microscopic fungi (including yeasts) for essen- tially medical purposes are accepted for deposit, to the exclusion of micro-orga- nisms that cause disease in man and animals and micro- organisms that are toxico- genic for plants or require them to be quarantined.	Bactéries (y compris les acti- nomycètes) et les champi- gnons microscopiques (y compris les levures), à desti- nation essentiellement médi- cale, à l'exclusion des micro- organismes qui sont pathogè- nes pour l'homme et les ani- maux et des micro-organismes qui sont toxiques pour les plantes ou qui requièrent leur mise en quarantaine.
USSR RESEARCH INSTITUTE FOR GENETICS AND INDUS- TRIAL MICROORGANISM BREEDING OF THE USSR MINISTRY OF THE MEDICAL AND MICROBIOLOGICAL INDUSTRY (VNI Genetika) USSR, 113545, Moscow, Dorozhnaya Street, No. 8 USSR Research Institute for Genetics and Industrial Microorganism Breeding, USSR Collection of Micro- organisms (vgl. ABI. EPA/see OJ EPO/cf. JO OEB 1987, 421, 443)	Bakterien (einschließlich Akti- nomyzeten) und mikroskopi- sche Pilze (einschließlich Hefen) für im wesentlichen industrielle, nicht medizini- sche Zwecke mit Ausnahme human- und tierpathogener sowie solcher Mikroorganismen, die für Pflanzen toxisch sind oder ihre Isolierung erforderlich machen.	Bacteria (including actinomy- cetes) and microscopic fungi (including yeasts) for essen- tially industrial and non- medical purposes are ac- cepted for deposit, to the exclusion of micro-orga- nisms that cause disease in man and animals and micro- organisms that have a toxico- genic effect on plants or require them to be quaranti- ned.	Bactéries (y compris les acti- nomycètes) et les champi- gnons microscopiques (y compris les levures), à desti- nation essentiellement indus- trielle et non médicale, à l'exception des micro-orga- nismes qui sont pathogènes pour l'homme et les animaux et des micro-organismes qui sont toxiques pour les plantes ou qui requièrent leur mise en quarantaine.

**II. EUROPÄISCHE ÜBEREINKOMMEN****1. Übereinkommen über die Erteilung europäischer Patente vom 5. Oktober 1973 (Europäisches Patentübereinkommen)**

Belgien <sup>1)</sup>	(07.10.1977)*
Deutschland, Bundesrepublik <sup>1)2)</sup>	(07.10.1977)
Dänemark <sup>1)9)</sup>	(01.01.1990)
Frankreich <sup>1)3)</sup>	(07.10.1977)
Griechenland <sup>4)</sup>	(01.10.1986)
Italien <sup>1)</sup>	(01.12.1978)
Liechtenstein <sup>1)5)</sup>	(01.04.1980)
Luxemburg <sup>1)</sup>	(07.10.1977)
Niederlande <sup>1)6)</sup>	(07.10.1977)
Österreich <sup>1)</sup>	(01.05.1979)
Schweden <sup>1)</sup>	(01.05.1978)
Schweiz <sup>1)5)</sup>	(07.10.1977)
Spanien <sup>7)</sup>	(01.10.1986)
Vereinigtes Königreich <sup>1)8)</sup>	(07.10.1977)
(Insgesamt: 14 Staaten)	

**II. EUROPEAN CONVENTIONS****1. Convention on the Grant of European Patents of 5 October 1973 (European Patent Convention)**

Austria <sup>1)</sup>	(01.05.1979)
Belgium <sup>1)</sup>	(07.10.1977)
Denmark <sup>1)9)</sup>	(01.01.1990)
France <sup>1)2)</sup>	(07.10.1977)
Germany, Federal Republic of <sup>1)3)</sup>	(07.10.1977)
Greece <sup>4)</sup>	(01.10.1986)
Italy <sup>1)</sup>	(01.12.1978)
Liechtenstein <sup>1)5)</sup>	(01.04.1980)
Luxembourg <sup>1)</sup>	(07.10.1977)
Netherlands <sup>1)6)</sup>	(07.10.1977)
Spain <sup>7)</sup>	(01.10.1986)
Sweden <sup>1)</sup>	(01.05.1978)
Switzerland <sup>1)5)</sup>	(07.10.1977)
United Kingdom <sup>1)8)</sup>	(07.10.1977)
(Total: 14 States)	

**II. CONVENTIONS EUROPEENNES****1. Convention sur la délivrance de brevets européens du 5 octobre 1973 (Convention sur le brevet européen)**

Allemagne, République fédérale d' <sup>1)2)</sup>	(07.10.1977)
Autriche <sup>1)</sup>	(01.05.1979)
Belgique <sup>1)</sup>	(07.10.1977)
Danemark <sup>1)9)</sup>	(01.01.1990)
Espagne <sup>1)3)</sup>	(01.10.1986)
France <sup>1)4)</sup>	(07.10.1977)
Grèce <sup>5)</sup>	(01.10.1986)
Italie <sup>1)</sup>	(01.12.1978)
Liechtenstein <sup>1)6)</sup>	(01.04.1980)
Luxembourg <sup>1)</sup>	(07.10.1977)
Pays-Bas <sup>1)7)</sup>	(07.10.1977)
Royaume-Uni <sup>1)8)</sup>	(07.10.1977)
Suède <sup>1)</sup>	(01.05.1978)
Suisse <sup>1)6)</sup>	(07.10.1977)
(Total: 14 Etats)	

\*) Für jeden Staat ist der Zeitpunkt des Wirksamwerdens der Ratifikation angegeben.

- Der Staat ist auch Vertragsstaat des PCT.
- Das EPÜ findet auch Anwendung auf das Land Berlin.
- Das EPÜ findet ebenfalls Anwendung auf die französischen Süd- und Antarktisgebiete Wallis und Futuna sowie das Département Saint Pierre und Miquelon.
- Dieser Staat hat von dem Vorbehalt nach Art. 167(2) a) EPÜ betreffend den Schutz für Arzneimittel als solche Gebrauch gemacht (vgl. ABl. EPA 1986, 199). Der Zeitraum für die von diesem Land erklärten Vorbehalte ist nach Art. 167(3) EPÜ um fünf Jahre verlängert worden (vgl. ABl. EPA 1987, 91).
- Jede Benennung dieses Staates gilt als gemeinsame Benennung der Schweiz und Liechtensteins (Art. 142(1) EPÜ i. V. mit Art. 2 des Patentschutzvertrags zwischen der Schweiz und Liechtenstein, vgl. ABl. EPA 1980, 407).
- Das EPÜ findet keine Anwendung auf das Gebiet der Niederländischen Antillen.
- Dieser Staat hat von dem Vorbehalt nach Art. 167(2) a) EPÜ betreffend den Schutz für chemische Erzeugnisse als solche oder für Arzneimittel als solche Gebrauch gemacht (vgl. ABl. EPA 1986, 199). Der Zeitraum für die von diesem Land erklärten Vorbehalte ist nach Art. 167(3) EPÜ um fünf Jahre verlängert worden (vgl. ABl. EPA 1987, 91).
- Das EPÜ findet auch Anwendung auf die Insel Man. Wegen der Möglichkeit, europäische Patente (UK) in überseeischen Staaten und Gebieten registrieren zu lassen, vgl. ABl. EPA 1986, 292.
- Für Grönland und die Färöer-Inseln ist das EPÜ nicht anwendbar.

\*) The date ratification took effect is indicated for each State.

- Is also a Contracting State of the PCT.
- The EPC is also applicable to the French Southern and Antarctic territories, Wallis and Futuna and the Département St.-Pierre-et-Miquelon.
- The EPC is also applicable to the Land Berlin.
- Has availed itself of the reservation provided for in Art. 167(2) (a) EPC relating to protection for pharmaceutical products as such (see OJ EPO 1986, 199). The period in respect of which this State has made reservations has, pursuant to Art. 167(3) EPC, been extended by five years (see OJ EPO 1987, 91).
- Any designation of this State is treated in the same way as a joint designation of Switzerland and Liechtenstein (Art. 142(1) EPC in conjunction with Art. 2 of the Patent Treaty between Switzerland and Liechtenstein, see OJ EPO 1980, 407).
- The EPC is not applicable to the territory of the Netherlands Antilles.
- Has availed itself of the reservations provided for in Art. 167(2) (a) EPC relating to protection for chemical and pharmaceutical products as such (see OJ EPO 1986, 199). The period in respect of which this State has made reservations has, pursuant to Art. 167(3) EPC, been extended by five years (see OJ EPO 1987, 91).
- The EPC is also applicable to the Isle of Man. For further information on the registration of European patents (UK) in overseas States and territories (see OJ EPO 1986, 292).
- The EPC does not apply to Greenland and the Faroe Islands.

\*) Pour chaque Etat est indiquée la date de prise d'effet de la ratification.

- L'Etat est également un Etat contractant du PCT.
- La CBE est applicable également au Land de Berlin.
- Cet Etat a fait usage des réserves prévues à l'art. 167(2)a) CBE relatives à la protection des produits chimiques et pharmaceutiques en tant que tels (cf. JO OEB 1986, 199) CBE. La période pour laquelle cet Etat a fait des réserves a été prolongée de cinq ans conformément à l'art. 167(3) CBE. (cf. JO OEB 1987, 91).
- La CBE est applicable également aux terres australes et antarctiques françaises, à Wallis et Futuna, et au département de Saint-Pierre-et-Miquelon.
- Cet Etat a fait usage de la réserve prévue à l'art. 167(2) a) CBE relative à la protection des produits pharmaceutiques en tant que tels (cf. JO OEB 1986, 199). La période pour laquelle cet Etat a fait des réserves a été prolongée de cinq ans conformément à l'art. 167(3) du PCT (cf. JO OEB 1987, 91).
- Toute désignation de cet Etat est assimilée à une désignation conjointe de la Suisse et du Liechtenstein (art. 142(1) de la CBE ensemble l'art. 2 du Traité sur les brevets entre la Suisse et le Liechtenstein, cf. JO OEB 1980, 407).
- La CBE n'est pas applicable aux Antilles néerlandaises.
- La CBE est applicable également à l'île de Man. Concernant les possibilités d'enregistrement des brevets européens (UK) dans des Etats et territoires d'outre-mer, voir JO OEB 1986, 292.
- La CBE n'est pas applicable au Groenland et aux îles Féroé.

**1.1 Für die Zwecke der Regeln 28 und 28a EPÜ anerkannte Hinterlegungsstellen für Mikroorganismen**

- a) Internationale Hinterlegungsstellen nach dem Budapester Vertrag, vorstehend unter 1.3.2 aufgeführt.  
b) Folgende aufgrund eines Abkommens mit dem EPA anerkannte Hinterlegungsstellen:

**1.1 Microorganism depositary institutions recognised for the purposes of Rules 28 and 28a EPC**

- (a) International depositary authorities under the Budapest Treaty, indicated in 1.3.2 above.  
b) The following depositary institutions, recognised under an agreement with the EPO:

**1.1 Autorités de dépôt de micro-organismes habilitées aux fins des règles 28 et 28bis CBE**

- a) Autorités de dépôt internationales conformément au Traité de Budapest, indiquées à la rubrique 1.3.2 ci-dessus;  
b) Autorités de dépôt suivantes habilitées sur la base d'un accord avec l'OEB:

Hinterlegungsstelle*/ Depositary Institution*/ Autorité de dépôt*	Arten von entgegengenommenen Mikroorganismen	Kinds of micro-organisms that may be accepted	Types de micro-organismes dont le dépôt est accepté
COLLECTION NATIONALE DE MICRO-ORGANISMES (CNM) Institut Pasteur 28, rue du Docteur Roux F-75724 Paris Cedex 15 (vgl. ABI. EPA/see OJ EPO/cf. JO OEB 1982, 452, 469; 1984, 442; 1989, 51)	Zellkulturen, Mykoplasmen, Rickettsien.	Cell cultures, mycoplasma, rickettsiae.	Cultures cellulaires, myco- plasmes, rickettsiales.
INSTITUTE FOR FERMENTA- TION OSAKA (IFO) 17-85, Juso-honmachi 2-chome Yodogawa-ku Osaka 532 Japan (vgl. ABI. EPA/see OJ EPO/cf. JO OEB 1983, 201; 1985, 19)	Pilze, Hefen, Bakterien, Akti- nomyzeten und Zellkulturen, die für den menschlichen Körper nicht pathogen sind und für deren langfristige Aufbewahrung keine beson- deren Maßnahmen erfor- derlich sind.	Fungi, yeasts, bacteria, acti- nomycetes and cell cultures which are not pathogenic to the human body and do not require extraordinary means for their long-term storage.	Champignons, levures, bacté- ries, actinomycètes et cultu- res cellulaires qui ne sont pas pathogènes pour le corps humain et qui n'exigent pas de moyens extraordinaires pour leur conservation à long terme.
FORSCHUNGSINSTITUT BORSTEL Institut für experimentelle Biologie und Medizin (FIB) D-2061 Borstel (vgl. ABI. EPA/see OJ EPO/cf. JO OEB 1984, 323)	Mykobakterien, Hefen der Gattung Candida und Toru- lopsiopsis, Nocardia, Streptomy- ces.	Mycobacteria, yeasts of the strains candida and torulop- siopsis, nocardia, streptomyces.	Mycobactéries, levures du type Candida et Torulopsiopsis, Nocardia, streptomyces.

<sup>\*)</sup> Weitere Informationen betreffend z. B. die Erfordernisse der Hinterlegungsstelle gemäß Nr. 13 des Abkommens und die gemäß Nr. 26 erhobenen Gebühren sind in den unter dem Namen der Hinterlegungsstelle angegebenen Ausgaben des Amtsblatts EPA veröffentlicht.

<sup>\*)</sup> Further information, regarding i.a. the Institution's requirements under point 13 of the Agreement and the fees charged under point 26, is published in the issues of the Official Journal EPO referred to under the Institution's name.

<sup>\*)</sup> D'autres informations telles que les exigences de l'autorité en vertu du point 13 de l'Accord et les taxes perçues en vertu du point 26 figurent dans les numéros du Journal officiel OEB mentionnés sous le nom de l'autorité.

**1.2 Vom Präsidenten des EPA gemäß Regel 28 Absatz 5 Buchstabe b EPÜ anerkannte mikrobiologische Sachverständige**

Das Verzeichnis der vom Präsidenten des EPA gemäß Regel 28 (5) b) EPÜ anerkannten mikrobiologischen Sachverständigen ist unter Angabe ihrer Arbeitsgebiete im ABI. EPA 1981, 359 veröffentlicht.

Änderungen zum Verzeichnis wurden im ABI. EPA 1985, 373 und 1986, 107 veröffentlicht.

**2. Vereinbarung über Gemeinschaftspatente vom 15. Dezember 1989 Unterzeichnerstaaten<sup>1)</sup>**

Belgien  
Dänemark  
Deutschland, Bundesrepublik  
Griechenland  
Frankreich  
Irland  
Italien  
Luxemburg  
Niederlande  
Portugal  
Spanien  
Vereinigtes Königreich  
(Insgesamt: 12 Staaten)

**3. Übereinkommen zur Vereinheitlichung gewisser Begriffe des materiellen Rechts der Erfindungspatente vom 27. November 1963**

Deutschland, Bundesrepublik	(01.08.1980)**)
Dänemark	(30.12.1989)
Frankreich	(01.08.1980)
Irland	(01.08.1980)
Italien	(18.05.1981)
Liechtenstein	(01.08.1980)
Luxemburg	(01.08.1980)
Niederlande	(03.12.1987)
Schweden	(01.08.1980)
Schweiz	(01.08.1980)
Vereinigtes Königreich	(01.08.1980)

(Insgesamt: 11 Staaten)

**1.2 Microbiological experts recognised by the President of the EPO in accordance with Rule 28, paragraph 5(b), EPC**

The list of microbiological experts recognised by the President of the EPO in accordance with Rule 28 (5) (b) EPC, with an indication of their fields of activity, was published in OJ EPO 1981, 359.

Amendments to the list were published in OJ EPO 1985, 373 and 1986, 107.

**2. Agreement relating to Community Patents of 15 December 1989 Signatory States<sup>1)</sup>**

Belgium  
Denmark  
France  
Germany, Federal Republic of  
Greece  
Ireland  
Italy  
Luxembourg  
Netherlands  
Portugal  
Spain  
United Kingdom  
(Total: 12 States)

**3. Convention on the Unification of Certain Points of Substantive Law on Patents, of 27 November 1963**

Denmark	(30.12.1989)**)
France	(01.08.1980)
Germany, Federal Republic of	(01.08.1980)
Ireland	(01.08.1980)
Italy	(18.05.1981)
Liechtenstein	(01.08.1980)
Luxembourg	(01.08.1980)
Netherlands	(03.12.1987)
Sweden	(01.08.1980)
Switzerland	(01.08.1980)
United Kingdom	(01.08.1980)

(Total: 11 States)

**1.2 Experts en microbiologie agréés par le Président de l'OEB conformément à la règle 28, paragraphe 5, lettre b) CBE**

La liste des experts en microbiologie agréés par le Président de l'OEB conformément à la règle 28 (5) b) CBE, indiquant leurs domaines d'activité, a été publiée au JO OEB 1981, 359.

Des modifications de la liste ont été publiées au JO OEB 1985, 373 et 1986, 107.

**2. L'Accord en matière de brevets communautaires du 15 décembre 1989 Etats signataires<sup>1)</sup>**

Allemagne, République fédérale d'  
Belgique  
Danemark  
Espagne  
France  
Grèce  
Irlande  
Italie  
Luxembourg  
Pays-Bas  
Portugal  
Royaume-Uni  
(Total: 12 Etats).

**3. Convention sur l'unification de certains éléments du droit des brevets d'invention, du 27 novembre 1963**

Allemagne, République fédérale d'	(01.08.1980)**)
Danemark	(30.12.1989)
France	(01.08.1980)
Irlande	(01.08.1980)
Italie	(18.05.1981)
Liechtenstein	(01.08.1980)
Luxembourg	(01.08.1980)
Pays-Bas	(03.12.1987)
Royaume-Uni	(01.08.1980)
Suède	(01.08.1980)
Suisse	(01.08.1980)

(Total: 11 Etats)

<sup>1)</sup> Nach Artikel 10 der Vereinbarung tritt diese Vereinbarung am ersten Tag des dritten Monats in Kraft, der auf die Hinterlegung der Ratifikationsurkunde durch denjenigen der zwölf Staaten folgt, der diese Förmlichkeit als letzter vornimmt.

\*\*<sup>1)</sup> Für jeden Staat ist der Zeitpunkt des Wirksamwerdens der Ratifikation angegeben.

<sup>1)</sup> In accordance with Article 10 of the Agreement, this Agreement will enter into force on the first day of the third month following the deposit of the instrument of ratification by the last of the twelve States to take this step.

\*\*<sup>1)</sup> The date on which ratification took effect is indicated for each State.

<sup>1)</sup> Conformément à l'article 10 de l'Accord, cet Accord entrera en vigueur le premier jour du troisième mois suivant le dépôt de l'instrument de ratification par celui des douze Etats qui procède le dernier à cette formalité.

\*\*<sup>1)</sup> Pour chaque Etat est indiquée la date de prise d'effet de la ratification.